

DfcZYWŁ`Ybh\Ø`h. '8]YgY`VY`]YVhYb
9]gWfYa Yg`\U`hYb`b]WŁhž`k Ug`g]Y
j YfgdfYWŁYb`

8]Y`DfcZYWŁ`i bhYfgi WŁh`&+`9]gWfYa Yg`i bX`XYW`h`Ui Z`9]b][Y
Ybh\U`hYb`b]WŁh`%\$\$`i` `?i` \a`]WŁž`gcbXYfb`Ui WŁ`dZ`Ubñ`]WŁY
: YhhY"

J YfVcf[YbY`Ni hUhYb`]b`VY`]YVhYb
GdY]gYY]gd f c Xi _hYb

8Yf; Ybi ggj cb`GdY]gYY]g`]gh`VYgcbXYfg`]b`XYb`k Ufa Yb
A cbUhYb`Y]b`VY`]YVhYg`J Yf[bØ[Yb`ZØf`j]Y`Y`A YbgWŁYb`"5VYf`X]Y
bYi YghYb`i bhYfgi WŁi b[Yb` \UVYb`[YnY][hž`XUgg`b]WŁh`U`Y
DfcXi _hY`Ui Z`XYa` `A Uf`_h`XYb`5b[UVYb`Ui Z`]\fYb`9h`_YhhYb
YbhgdYfYWŁYb`"8]Y`DfcW`fUXi fÉU` : YXYfU`XY`7cbgi a]Xcf
fDfcZYWŁÉ` \Uh`_Øfn`]WŁ`Y]bY`i a ZUggYbXY` , VYfdfØZ` b[
Xi fWŁ [YZØ`fhž`i a` X]Y`E`i`U`]hÀ`h`i`bX`X]Y` ð` \U`hgghcZY`j`cb`&+
[YhYghYhYb`9]ggcfhYb`ni`Y`j`U`i`]YfYb"

8]Y`9f[YVb]ggY`XYf`i bhYfgi WŁi b[

8]Y`DfcZYWŁ` \Uh`ZYgh[YghY`hž`XUgg`nk Y]9]gd f c Xi _hYž`X]Y`U`g
9@56CF58C`7CB`%\$\$`i` @97<9`89`J`575` `VYk`cfVYb`k`YfXYbž
hUhgÀWŁ`]WŁ`i`b[YbUi`Y` ðZcfa`Uh]cbYb`V]YhYb`"K`À` \fYbX`VY]XY
DfcXi _hY`A`]WŁ`Yb`h`U`hYb`ž`ZØ[Yb`g]Y`Ui WŁ`dZ`Ubñ`]WŁY` : YhhY
 \]bni`"8]Y`9bhXYW`_i`b[`X]YgYf`ni`gÀ`h`n`]WŁYb`Ni`hUhYb`]gh`b]WŁh`bi`f
Y]b`J`Yfghc`»` [Y[Yb`X]Y`BA`L`!` :`!`+`%`(!`7C` :`C`75`@97`!`&\$`%&
E`i`U`]hÀ`hgbcfa`ž`gcbXYfb`k`]fZ`h`Ui`WŁ` :`fU[Yb`ni`f
J`YfVfUi`WŁYfUi`Z`_`Àfi`b[`Ui`Z"

- 9`9XÅb`%-`&*.` \Y`UXc`gUVcf`U`WŁcWŁ`UhY`#%`@`#`A`ÅI`]WŁ

- 9`9XÅb`%- &*.`\Y`UXc`gUVcf`U`ZfYgU`#%@`#A`ÅI`]Wc

6YXYi hi b[`ZØf`X]Y`J YfVfUi WXYf

8]Y`K`]W[h][`_]h`X]YgYf`i bhYfgi Wxi b[``]Y[h`b]W`h`bi`f`]b`XYf`
5i ZXYW`i b[`]`cb`i`bfY[Y`a`Å»][`_]hYbž`gcbXYfb`Ui W`]b`XYa`
DchYbn]U`ž`J YfVfUi WXYfYbhgWXY]Xi b[Yb`ni`VYY]bZi ggYb``8]Y`
DfcZYWc`U`h`Ya`dZc`Ybž`XUgg`J YfVfUi WXYf`X]Y`9h]_Y`h`Yb`[`fØbX`]W`
`YgYbž`i`a`Y`hk`U][`Y`5``Yf[YbY`cXYf`i`bYfk`ØbgW`hY`Ni`hUhYb`ni`
j`Yfa`Y]XYb``6YgcbXYfg`ZØf`9`hYfb`]gh`X]Y`,`VYfd`fØZ`b[`XYf`
`b`U`hgghc`ZY`YggYbn]Y``ž`i`a`X]Y`;`Ygi`bX`Y]h`]`fYf`?]bXYf`ni`
gW`Ø`h`Yb`"

8UfØVYf`\]bUi`g`k`i`fXYb`9a`dZY`\`i`b[Yb`ni`f`5i`ZVYk`U`fi`b[`i`bX`
ni`a`?`Ui`Z`j`cb`GdY]gYY]g`Ui`g[Ygd`fc`W`Yb``8]Y`f]W`h][`Y`@U[Yfi`b[`
X]YgYf`DfcXi`_`hY`]a`];`YZf]YfZUW`h`f`Å[h`X`Uni`VY]ž`X]Y`E`i`U`]h`Å`h`ni`
Yf`U`h`Yb`ž`k`Å`f`Yb`X`XUg`DfØZ`b`XYg`<`U`h`Uf`_Y]hgXUhi`a`g`
g]WXYfghY``hž`XUgg`X]Y`DfcXi`_`hY`]f]gW`g]bX`"

6YgcbXYfY`K`Ufbi`b[`Yb`

8]Y`DfcZYWc`[`UV`Ui`W`g`d`Yn]Y``Y`K`Ufbi`b[`Yb`ZØf`VYgh]a`a`hY`
DfcXi`_`hY`\`YfUi`g``8Yf`<`c`U`b`X`U`7`f`Y`a`]gg]a`c`NY`fc`5`n`Ö`W`f`
k`i`fXY`U`g`i`b[`YY][`bYh`ZØf`?]bXYf`Y]b[`Yghi`Z`hž`X`U`Yf`
G`W`k`Y`fa`Y`h`U``Y`b`k`]Y`G`c`f`V]h`c``i`b`X`Gi`W`f`U`c`g`Y`Y`b`h`Å`hž`X]Y`b]W`h`
ZØf`X`Yb`?]bXYf`_`cbgi`a`Ya`dZc`Yb`k`YfXYb``8]YgY`K`Ufbi`b[`Yb`
g]bX`HY`]Y]bYg`[`fØ»`YfYb`5`bgU`h`Yg`ni`f`J`YfVYggYfi`b[`XYf`
ÖZYbh]WXYb`;`Ygi`bX`Y]h`i`bX`ni`f`5i`Z`Å`fi`b[`ØVYf`[`Ygi`bXY`
9fb`Å`fi`b[`g[`Yk`c`b`Y]hYb`"

9VYbgc`k`i`fXY`X]Y`A`Uf`_Y`5`a`c`f`7`c`_Y`h`c`ž`X]Y`Y]b`gd]W`n`
h`Ua`Uf]b`Xc`Y]gZfY]Yg`DfcXi`_`h`c`b`Y`Ni`W`_Yf`j`Y`f`h`f`Y]V`hž`U`g`
VYXYb`_]W`Y`f`U`W`h`Y`h``8Yf`Y`b`h`U`h`Y`b`Y`9`f`m`h`f]h`i`b`X`X]Y`A`c`b`_`!
:`fi`W`h`g]bX`b]W`h`ZØf`?]bXYf`[`YY][`bYhž`k`Ug`X]Y`d`chYbn]Y``Yb`
[`Ygi`bX`Y]h]WXYb`F]g]_Yb`ZØf`Y]bY`Øb[`YfY`N]Y`[`fi`ddY`Yf`\`Ö`h`"

: Un]h

8]Y'Øb[ghY'i bhYfgi W\i b['XYf'DfcZYWc'a UW\h'XYi h]W\ž'k]Y
k]W\h]['Yg']ghž'X]Y' ð\U'hgghc ZY'j cb '@YVYbga]hhY'b'ni 'j YfghY\Ybž
i bX'i bhYfghfY]W\h'X]Y'J YfUbhk cfhi b['XYf'<YfghY`Yfž'hfUbgdUfYbh
ni 'gY]b" 'J YfvfUi W\Yf'g]bX'XUni 'Ui Z[Yfi ZYbž']bZcfa]YfhY
9bhgW\Y]Xi b[Yb'ni 'hfYZZYb'i bX'ghYhg'XUfUi Z'ni 'UW\hYbž'k Ug'jb
]\fYb'DfcXi _hYb'Ybh\U'hYb']ghž'i a '[Ygi bX\Y]h]W\Y'F]g]_Yb'ni
a]b]a]YfYb'i bX'XUg'K c\`VYZ]bXYb']\fYf': Ua]'Yb'ni 'ZØfXYfb"

8YhU]`g

6Ygi W\Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY